



Европейская экономическая комиссия

Комитет по внутреннему транспорту

Всемирный форум для согласования правил в области транспортных средств

Сто пятьдесят шестая сессия

Женева, 13–16 марта 2012 года

Пункт 8.10 предварительной повестки дня

**Прочие вопросы – Предложение по поправкам к кругу
ведения и правилам процедуры Всемирного форума**

Предложение по поправкам к кругу ведения и правилам процедуры Всемирного форума

Представлено Председателем Всемирного форума*

Приведенный ниже текст был подготовлен Председателем Всемирного форума. В его основу положен документ № WP.29-155-34, распространенный в ходе сто пятьдесят пятой сессии (ECE/TRANS/WP.29/1093, пункт 105). Этот текст изменяет круг ведения и правила процедуры Всемирного форума (TRANS/WP.29/690 и ECE/TRANS/WP.29/690/Amend.1).

* В соответствии с программой работы Комитета по внутреннему транспорту на 2010–2014 годы (ECE/TRANS/208, пункт 106, ECE/TRANS/2010/8, подпрограмма 02.4) Всемирный форум будет разрабатывать, согласовывать и обновлять правила в целях улучшения характеристик транспортных средств. Настоящий документ представлен в соответствии с этим мандатом.

Пункт 1, подпункт а) изменить следующим образом:

- "а) принимает и осуществляет меры в целях согласования или разработки технических правил или поправок к ним, **адаптированных с учетом технического прогресса**, которые могут быть приняты на глобальном уровне и которые направлены на повышение безопасности транспортных средств, защиту окружающей среды, повышение энергетической эффективности и защищенности от угона, обеспечение единообразных условий для периодических технических осмотров и укрепление экономических отношений на глобальном уровне с учетом целей, изложенных в соответствующих соглашениях."

Включить новый подпункт 1 b) следующего содержания:

- "**б) разрабатывает и осуществляет меры по адаптации правовых инструментов с учетом технического прогресса, обеспечивает согласование правовых средств, разрабатывает руководящие принципы подготовки технических предписаний и единообразные процедуры оценки соответствия.**"

Пункт 1, подпункт b) (прежний) изменить нумерацию на с), а текст следующим образом:

- "**с) содействует взаимному признанию официальных утверждений, сертификатов и периодических технических осмотров договаривающимися сторонами соглашений, в которых непосредственно предусматриваются такие действия; и развитию базы данных для обмена документацией по официальному утверждению типа и самосертификации.**"

Пункт 1, подпункты с)–h) (прежние) изменить нумерацию на d)–i).
